

 <p>Urząd Miejski w Żmigrodzie</p>	Karta Informacyjna nr USC - 8	Data aktualizacji 10.06..2020 r.
	ODTWARZANIE TREŚCI AKTÓW STANU CYWILNEG	Wersja 10.06.2020 r.
		Strona 1/3

Podstawa prawna

1. Art. 2, art. 22, art. 26, art. 31, art.104, art. 105, art. 106, art. 107 ustawy z dnia 28 listopada 2014r. Prawo o aktach stanu cywilnego.
2. Art. 33, art. 35, art.36, art.76a, art.79a i art.104 ustawy z dnia 14 czerwca 1960r. Kodeks postępowania administracyjnego.
3. Rozporządzenie Ministra Spraw Wewnętrznych z dnia 9 lutego 2015r. w sprawie sposobu prowadzenia rejestru stanu cywilnego, oraz akt zbiorowych rejestracji stanu cywilnego.
4. Art. 20a ust. 1 albo 2 ustawy z dnia 17 lutego 2005 r. o informatyzacji działalności podmiotów realizujących zadania publiczne.
5. Ustawa z dnia 5 września 2016 r. o usługach zaufania oraz identyfikacji elektronicznej.
6. Art. 2 pkt 5 ustawy z dnia 18 lipca 2002r. o świadczeniu usług drogą elektroniczną.
7. Ustawa z dnia 16 listopada 2006 r. o opłacie skarbowej.
8. Rozporządzenie Ministra Finansów z dnia 28 września 2007r. w sprawie zapłaty opłaty skarbowej.
9. Art. 4 i art. 5 ustawy z dnia 7 października 1999r. o języku polskim.
10. Art. 38 ustawy z dnia 24 września 2010r. o ewidencji ludności.
11. Rozporządzenie Ministra Spraw Wewnętrznych z dnia 07 stycznia 2020 r. w sprawie wzoru dowodu osobistego oraz sposobu i trybu postępowania w sprawach wydawania dowodów osobistych, ich utraty, uszkodzenia, unieważnienia i zwrotu.
12. § 10 rozporządzenia Ministra Obrony Narodowej z dnia 10 czerwca 1992 r. w sprawie doręczania wojskowych dokumentów osobistych i trybu postępowania z tymi dokumentami.

Wymagane dokumenty

I. Odtworzenie treści polskich aktów stanu cywilnego

1. Podanie wraz z oświadczeniem strony, że dotychczas nie występowała z wnioskiem o odtworzenie aktu do urzędów stanu cywilnego na terenie Polski.
2. Dokument tożsamości.
 - dowód osobisty lub paszport
3. Dowody (przede wszystkim dokumenty) potwierdzające fakt powstania i treść aktu, który ma być odtwarzany.
4. Pełnomocnictwo-w przypadku składania wniosku przez pełnomocnika(załącznik nr 4 do KI USC-8).
5. Oświadczenie o wyborze nazwiska (załącznik nr 2 do procedury SC-8) w sytuacji, gdy odtwarzany akt małżeństwa nie zawiera nazwisk małżonków noszonych po zawarciu małżeństwa oraz nazwisk dzieci.

II. Odtworzenie treści zagranicznych aktów stanu cywilnego

1. Podanie wraz z oświadczeniem strony, że dotychczas nie występowała z wnioskiem o odtworzenie aktu do urzędów stanu cywilnego na terenie Polski.

2. Dokument tożsamości.

- dowód osobisty lub paszport

3. Dowody (przede wszystkim dokumenty) potwierdzające fakt powstania i treść aktu, który ma być odtwarzany.

Akty stanu cywilnego, ich odpisy i inne dokumenty wystawione w języku obcym, składane kierownikowi urzędu stanu cywilnego w związku z dokonywaniem czynności z zakresu rejestracji stanu cywilnego powinny być składane wraz z ich urzędowym tłumaczeniem na język polski, dokonany przez tłumacza przysięgłego wpisanego na listę prowadzoną przez Ministra Sprawiedliwości, tłumacza przysięgłego uprawnionego do dokonywania tłumaczeń w państwach członkowskich Unii Europejskiej lub Europejskiego Obszaru Gospodarczego (EOG) lub konsula. Za dokumenty przetłumaczone przez konsula uznaje się również dokumenty w języku obcym przetłumaczone na język polski przez tłumacza w państwie przyjmującym i poświadczone przez konsula oraz dokumenty przetłumaczone z języka rzadko występującego na język znany konsulowi, a następnie przetłumaczone przez konsula na język polski. Nie podlegają tłumaczeniu odpisy aktów stanu cywilnego z dnia 8 września 1976 r.

4. Pełnomocnictwo – w przypadku składania wniosku przez pełnomocnika.

5. Dowód osobisty i książeczkę wojskową osoby zmarłej (jeśli posiadała) w przypadku odtworzenia treści aktu zgonu.

Jednostka odpowiedzialna

Urząd Stanu Cywilnego w Żmigrodzie – I piętro, pokój nr 10, tel. 71 385 30 57 wew. 10

Opłaty

1. Opłata skarbową za wydanie odpisu zupełnego odtworzonego aktu stanu cywilnego – 39,00 zł.
2. Opłata skarbową od złożonego dokumentu stwierdzającego udzielenie pełnomocnictwa dla osoby załatwiającej sprawę (z wyłączeniem pełnomocnictwa udzielanego małżonkowi, wstępnemu, zstępnemu lub rodzeństwu) 17 zł

Opłatę skarbową należy dokonać w kasie urzędu pokój nr 7 (parter) lub przelewem na konto Urzędu Miejskiego w Żmigrodzie, Plac Wojska Polskiego 2 – 3, Nr 97 9598 0007 0000 0361 2000 0001

Forma załatwienia sprawy

Zamieszczenie w rejestrze stanu cywilnego odtworzonego zagranicznego dokumentu stanu cywilnego oraz wydanie jego odpisu zupełnego.

Decyzja odmawiająca odtworzenia zagranicznego dokumentu stanu cywilnego.

Termin załatwienia sprawy

1. Niezwłocznie.
2. Do miesiąca, a w sprawach skomplikowanych do dwóch miesięcy.

Tryb odwoławczy

Odwołanie wnosi się do Wojewody Dolnośląskiego we Wrocławiu w terminie 14 dni od daty doręczenia decyzji za pośrednictwem Kierownika Urzędu Stanu Cywilnego w Żmigrodzie.

Informacje dodatkowe dla klienta

1. Wniosek o odtworzenie treści polskiego jak i zagranicznego dokumentu stanu cywilnego może złożyć do wybranego kierownika urzędu stanu cywilnego osoba, której dokument potwierdza zdarzenie dotyczy, lub inna osoba ze względu na interes prawny, lub osoba, która wykaże interes faktyczny w odtworzeniu dokumentu potwierdzającego zgon.
2. Wniosek w sprawie odtworzenia treści zagranicznego aktu stanu cywilnego rozpatruje wybrany kierownik

urzędu stanu cywilnego, do którego podanie zostało złożone. Wniosek dotyczący odtworzenia polskiego aktu stanu cywilnego rozpatruje kierownik urzędu stanu cywilnego, który sporządził akt stanu cywilnego lub jest właściwy do przechowywania księgi, w której akt był sporządzony.

3. W sytuacji odtwarzania treści zagranicznego dokumentu stanu cywilnego potwierdzającego zawarcie małżeństwa, a jest brak oświadczenia małżonków w sprawie nazwiska noszonego po zawarciu małżeństwa, oświadczenia takie małżonkowie mogą złożyć w składanym wniosku, albo w każdym czasie do protokołu przed urzędem stanu cywilnego, który dokonał odtworzenia. W tym samym trybie małżonkowie mogą złożyć oświadczenie w sprawie nazwiska dzieci zrodzonych z tego małżeństwa.

4. W przypadku niemożności porozumienia się ze stroną składającą oświadczenie mające wpływ na stan cywilny osoby, z powodu nieznamomości języka polskiego, na tej osobie spoczywa obowiązek zapewnienia udziału tłumacza przysięgłego języka, którym ta osoba się posługuje.

5. Pełnomocnikiem może być osoba fizyczna posiadająca zdolność do czynności prawnych.

Pełnomocnictwo powinno być udzielone na piśmie, w formie dokumentu elektronicznego lub zgłoszone do protokołu. Pełnomocnictwo w formie dokumentu elektronicznego powinno być uwierzytelnione za pomocą mechanizmów określonych w art. 20a ust. 1 albo 2 ustawy o informatyzacji działalności podmiotów realizujących zadania publiczne.

Pełnomocnik dołącza do akt oryginał lub urzędowo poświadczony odpis pełnomocnictwa. Adwokat, radca prawny, rzecznik patentowy, a także doradca podatkowy mogą sami uwierzytelnić odpis udzielonego im pełnomocnictwa oraz odpisy innych dokumentów wykazujących ich umocowanie; z kolei, jeżeli odpis pełnomocnictwa lub odpisy innych dokumentów wykazujących umocowanie zostały sporządzone w formie dokumentu elektronicznego, ich uwierzytelnienia dokonuje się przy użyciu mechanizmów określonych w ustawie o informatyzacji działalności podmiotów realizujących zadania publiczne.

Załącznik:

Załącznik nr 1 do KI USC-8–wniosek o odtworzenie aktu urodzenia
Załącznik nr 2 do KI USC-8–wniosek o odtworzenie aktu małżeństwa
Załącznik nr 2a do KI USC-8 –oświadczenie o wyborze nazwisk
Załącznik nr 3 do KI USC-8 wniosek o odtworzenie aktu zgonu
Załącznik nr 4 do KI USC-8 – druk pełnomocnictwa

Zatwierdził: Kierownik USC Edyta Cłapka

Zatwierdził wprowadzanie do SZJ: Pełnomocnik ds. SZJ Joanna Monastyrska.

KIEROWNIK
URZĘDU STANU CYWILNEGO
W ŻMIGRODZIE

.....
(Imię i nazwisko)

.....
(Adres zamieszkania)
.....

**WNIOSEK W SPRAWIE ODTWORZENIA TREŚCI ZAGRANICZNEGO DOKUMENTU STANU
CYWILNEGO POTWIERDZAJĄCEGO URODZENIE**

Wnoszę o odtworzenie w rejestrze stanu cywilnego treści: mojego aktu urodzenia lub aktu urodzenia:
ojca, matki, współmałżonka, dziecka, wnuka, wnuczki, brata, siostry, inne*:

.....
Dane dotyczące osoby urodzonej:

Imię/imiona

Nazwisko.....

Data urodzenia.....

Numer PESEL.....

Miejscowość i kraj urodzenia.....

Dane dotyczące rodziców osoby urodzonej:

OJCIEC

MATKA

Imię(imiona)

Nazwisko

Nazwisko rodowe.....

Data urodzenia.....

Miejsce urodzenia

1. Wnoszę o dostosowanie pisowni danych zawartych w zagranicznym dokumencie do reguł pisowni polskiej (z wyjątkiem imienia / imion osoby urodzonej), tzw. znaki diakrytyczne:

TAK / NIE *

2. Oświadczam, że akt urodzenia nie był do tej pory sporządzony w żadnym Urzędzie Stanu Cywilnego na terenie Polski.

3. Urząd Stanu Cywilnego nie nadaje numeru PESEL osobom urodzonym za granicą.

4. Do polskiego aktu urodzenia wpisuje się tylko udokumentowane dane.

5. Dodatkowe wyjaśnienia

.....
.....

6. Odbioru dokona*:

a) Wnioskodawca / Pełnomocnik do doręczeń
osobiście

.....

b) Wnioskodawca / Pełnomocnik do doręczeń
pocztą na adres:

.....

Jako załączniki przedkładam:

1a) Oryginał zagranicznego dokumentu stanu cywilnego potwierdzającego urodzenie

b) urzędowe tłumaczenie na język polski

2 Dowód uiszczenia opłaty skarbowej na

3 Inne:

.....

*zakreślić właściwe

.....

podpis

KIEROWNIK
URZĘDU STANU CYWILNEGO
W ŻMIGRODZIE

.....
(Imię i nazwisko)

.....
(Imię i nazwisko)

.....
(Adres zamieszkania)

.....
(Adres zamieszkania)

**WNIOSEK W SPRAWIE ODTWORZENIA TREŚCI ZAGRANICZNEGO DOKUMENTU STANU
CYWILNEGO POTWIERDZAJĄCEGO ZAWARCIE ZWIĄZKU MAŁŻEŃSKIEGO**

Wnoszę(-imy) o odtworzenie w rejestrze stanu cywilnego treści zagranicznego dokumentu stanu cywilnego potwierdzającego zawarcie małżeństwa poprzez wpisanie następujących danych:

MAŁŻONKOWIE

MĘŻCZYZNA

KOBIETA

Imię (imiona)

Nazwisko.....

Nazwisko rodowe

stan cywilny

Data urodzenia

Miejsce urodzenia

DATA I MIEJSCE ZAWARCIA ZWIĄZKU MAŁŻEŃSKIEGO

Data.....

Miejscowość, kraj

DANE RODZICÓW MAŁŻONKÓW

OJCIEC

OJCIEC

Imię(imiona).....

Nazwisko.....

Nazwisko rodowe.....

MATKA

MATKA

Imię(imiona)

Nazwisko

Nazwisko rodowe

Jeżeli jest odtwarzana treść zagranicznego dokumentu stanu cywilnego potwierdzającego zawarcie małżeństwa, a brak jest oświadczenia małżonków w sprawie nazwiska noszonego po zawarciu małżeństwa, oświadczenia takie małżonkowie mogą złożyć w składanym wniosku o odtworzenie albo w każdym czasie do protokołu przed kierownikiem urzędu stanu cywilnego, który dokonał odtworzenia. W tym samym trybie małżonkowie mogą złożyć oświadczenie w sprawie nazwiska dzieci zrodzonych z tego małżeństwa.

NAZWISKA MAŁŻONKÓW PO ZAWARCIU MAŁŻEŃSTWA:

Mężczyzna.....

Kobieta.....

Dzieci.....

.....
(Podpis męża)

.....
(Podpis żony)

DANE ŚWIADKÓW

Imię(imiona)

Nazwisko

Obywatelstwo i PESEL małżonków (jeśli został nadany w Polsce):

MAŻ.....

ŻONA.....

Adresy małżonków (jeśli nie są Wnioskodawcami):

MAŻ.....

ŻONA.....

1. Wnoszę o dostosowanie pisowni danych zawartych w zagranicznym dokumencie do reguł pisowni polskiej, tzw. znaki diakrytyczne:

TAK / NIE *

2. Oświadczam, że akt małżeństwa nie był do tej pory sporządzony w żadnym Urzędzie Stanu Cywilnego na terenie Polski.

3. W przypadku zmiany nazwiska w wyniku zawarcia związku małżeńskiego, istnieje obowiązek wymiany polskiego dowodu osobistego.

4. Do polskiego aktu małżeństwa wpisuje się tylko udokumentowane dane.

5. Dodatkowe wyjaśnienia:

.....

.....

6. Odbioru dokona*:

a) Wnioskodawca / Pełnomocnik do doręczeń osobiście

.....

.....

b) Wnioskodawca / Pełnomocnik do doręczeń pocztą na adres

:

.....

3 Jako załączniki przedkładam(y):

1 a) Oryginał zagranicznego dokumentu stanu cywilnego

b) urzędowe tłumaczenie na język polski

2 Dowód uiszczenia opłaty skarbowej

3 Inne:

*zakreślić właściwe

.....

podpis

KIEROWNIK
URZĘDU STANU CYWILNEGO
W ŻMIGRODZIE

.....
(Imię i nazwisko)

.....
(Adres zamieszkania)
.....

**WNIOSEK W SPRAWIE ODTWORZENIA TREŚCI ZAGRANICZNEGO DOKUMENTU STANU
CYWILNEGO POTWIERDZAJĄCEGO ZGON**

Wnoszę o odtworzenie treści dokumentu potwierdzającego zgon: ojca, matki, współmałżonka,
dziecka, wnuka, wnuczki, brata, siostry, inne*:
.....

PESEL osoby zmarłej (jeśli został nadany w Polsce): Obywatelstwo osoby zmarłej
:

Dane dotyczące osoby zmarłej:

Imię (imiona)

Nazwisko.....

Nazwisko rodowe.....

Stan cywilny.....

Data urodzenia.....

Miejsce urodzenia

Czas i miejsce zgonu:

Data zgonu (lub znalezienia zwłok)

Godzina zgon.....

Miejscowość i kraj zgonu (lub znalezienia zwłok)
.....

Dane współmałżonka osoby zmarłej:

Imię (imiona)
.....

Nazwisko

Nazwisko rodowe
.....

Dane rodziców osoby zmarłej:

OJCIEC

Imię (imiona)

MATKA

Nazwisko

Nazwisko rodowe.....

1. Wnoszę o dostosowanie pisowni danych zawartych w zagranicznym dokumencie do reguł pisowni polskiej, tzw. znaki diakrytyczne:

TAK / NIE *

2. Oświadczam, że akt zgonu nie był do tej pory sporządzony w żadnym Urzędzie Stanu Cywilnego na terenie Polski.

3. Do polskiego aktu zgonu wpisuje się tylko udokumentowane dane.

4. Dodatkowe wyjaśnienia:

.....
.....

5. Odbioru dokona*:

a) Wnioskodawca / Pełnomocnik do doręczeń osobiście

.....
.....

b) Wnioskodawca / Pełnomocnik do doręczeń
pocztą na adres:

.....
.....
.....

Jako załączniki przedkładam:

1a) Oryginał zagranicznego dokumentu stanu cywilnego

b) urzędowe tłumaczenie na język polski

2. Dowód uiszczenia opłaty skarbowej

3. Inne:

*zakreślić właściwe

.....

podpis

Dnia.....

.....
(Imię i nazwisko) (Imię nazwisko)

.....
(Adres zamieszkania) (Adres zamieszkania)

PEŁNOMOCNICTWO

Niniejszym upoważniam(-y)

Pana / Panią

.....

zam.

.....

do załatwiania w Urzędzie Stanu Cywilnego w Żmigrodzie wszelkich spraw związanych z:
-umiejscowieniemw polskim rejestrze stanu cywilnego aktu: urodzenia, małżeństwa, zgonu*
sporządzonego na imię(-iona) i nazwisko(-a):

1.

2.

3.

-uzupełnieniem/sprostowaniem aktu przeniesionego do polskiego rejestru stanu cywilnego,

-odnotowaniem innych wpisów mających wpływ na treść lub ważność aktu

-do odbioru dokumentów, w tym odpisów aktów stanu cywilnego.

Jednocześnie upoważniamy(-y) pełnomocnika do udzielania dalszych pełnomocnictw w ww. Sprawie**.

*właściwe podkreślić

**jeśli niepotrzebne skreślić

Określam(-y) stopień pokrewieństwa między mną/nami, a pełnomocnikiem:

.....

.....

.....

PODPIS